

## El Condado de Fairfax Anuncia Fondo de Micropréstamos Para la Recuperación de Pequeños Negocios Aplicaciones Aceptadas a Partir del 28 de Abril

### Comunicado de Prensa

El 14 de Abril, la Junta de Supervisores del Condado de Fairfax dio a conocer un fondo de \$2.5 millones para apoyar la recuperación de pequeños negocios a través de micropréstamos y asesoramiento. El [Fondo de Recuperación COVID-19 para Pequeños Negocios del Condado de Fairfax](#) prestará a las empresas elegibles hasta \$20,000 con un interés del 0% que puede ser utilizado para gastos operativos críticos para compensar algunos de los impactos del cierre. El programa ayudará a negocios a identificar programas federales o locales óptimos que puedan ofrecer alivio adicional. Las aplicaciones serán aceptadas a partir del 28 de abril.

Al repagar el micropréstamo, el principal será depositado en un fondo de préstamos rotativo, el cual continuara proveyendo capital de crecimiento a pequeños negocios durante el período de recuperación y más allá. Este fondo, en adición a los programas federales CARES préstamos de desastre por daños económicos (EIDL, por sus siglas en ingles) y el programa de protección de cheques de pago (PPP, por sus siglas en ingles), esta diseñado a ayudar a las empresas a superar el cierre y estar en posición de resumir las operaciones en el futuro. Un componente crucial del programa de micropréstamos del Condado de Fairfax es el asesoramiento de negocios asociado al programa, el cual es parte del proceso de aplicación y continuara durante la vida del préstamo para informar y apoyar a los pequeñas negocios a medida que accedan al mejor programa para su situación.

“Los pequeñas negocios representan el 94% de nuestra base y representan casi un tercio de los trabajos en nuestra comunidad,” dijo el jefe de la Junta de Supervisores del Condado de Fairfax, Jeffrey C. McKay. “Hay varios de programas federales disponibles en este momento para ayudar a los pequeños negocios a sobrevivir. El financiamiento de micropréstamos del Condado de Fairfax y el asesoramiento complementan a esos programas. Reconocemos que los pequeñas negocios son críticos para el bienestar de nuestras comunidades y para la recuperación económica del Condado ”.

A través de una asociación existente con el Condado, el [Community Business Partnership \(CBP\)](#) administrará el programa y dirigirá una red para brindar asesoramiento a los pequeños negocios. El condado eligió trabajar con esta organización sin fines de lucro porque es una Institución Financiera de Desarrollo Comunitario (CDFI, por sus siglas en inglés) en el Condado de Fairfax y tiene conocimiento y experiencia proveyendo préstamos a pequeños negocios.

Los micropréstamos estarán disponibles a través del CBP a negocios "con fines de lucro" con una o más ubicaciones comerciales en el Condado de Fairfax, incluyendo el lugar principal de negocios. Los solicitantes deben tener menos de 50 empleados, haber estado en negocio por más de 2 años y poseer una Licencia Comercial, Profesional y Ocupacional (BPOL, por sus siglas en ingles) vigente para calificar. Los préstamos pueden ser utilizados para cubrir gastos tales como capital de trabajo, equipo, alquiler, pagos de deudas y otros gastos operativos.

Además de ayudar a los negocios a recuperarse (o mantenerse en pie), el objetivo del Condado de Fairfax es educar la mayor cantidad de negocios posibles sobre las opciones de préstamos disponibles para ellos. Como tal, el condado comercializará esto en sus canales normales, y también hará un acercamiento específico a los dueños de negocios que no hablan inglés.

Este programa fue creado por la Junta de Supervisores del Condado de Fairfax y está financiado por la Reserva de Oportunidades Económicas. La Junta creó la reserva para estimular el crecimiento económico y realizar inversiones económicas estratégicas. El Departamento de Iniciativas Económicas supervisará y

monitoreara el programa de micropréstamos. Para más información visite [el sitio del Condado de Fairfax](#) o contacte al Departamento de Iniciativas Económicas por medio de [Economicinitiatives@fairfaxcounty.gov](mailto:Economicinitiatives@fairfaxcounty.gov) o llame al 703-324-5171.